元發雜貨公司
Yuen Fat Wah Jung Co. Ltd.
256,260-262 Pender St. East
Vancouver, B.C.

油米雜貨　藥材丸散
醬園鹹料　鮮明鹹魚
罐頭食品　新鮮草味
僑胞光顧　價錢相宜

電話 PAcific 1548

新到大帮布料
精造趨時服裝
旅館餐館用衣
各款工人衣服
家用線仔絨褲
加長羊毛褥仔
遠近僑胞惠顧
批價特別相宜

△代理敬文氏强大器丸
（藥蝦大根丸）
單料三元　双料五元　加料拾元
每料十兩庄　價銀拾五元　寄費五毛

發明藥蝦・大根壯骨・每晚一服・藥達丹田・成夜發育・服完一料・與別不同・秦樓楚館・隨時演武七寸利刃・偉大驚人・六寸不等・効驗如神・如欲大根・請早購備・藥料來源・經已斷絕・所存無幾・遲來不及・

天生堂經驗內消痔丸
Hen Sang Tong
155 Pender St. E.
Vancouver, B.C.

▲馬上抗戰丸雙料五元單料三元
▲梅毒一掃光　每料三元
▲爛脚黑靈膏　每枝壹元
▲長期抗戰露雙料壹元單料五毛
▲呂神絕咳丸　每盒四毫
▲奇異靈丹　每料三元
愈癬紫金膏壹元梅毒爛面膏壹元

△實驗消痔丸
一料五元　半料三元

主治肛門痕癢・內外痔瘡・大便痛苦・努出腸頭・痔垂血下・紅白痢症・百藥不效・一服見功・如若不然・原銀奉回・

▲恭頌天生堂寶
驗消痔丸　效驗如神

弟染痔症・廿有餘年・每逢大便・痛苦不堪・努出腸頭・痔垂血下・便後回床・仰臥片時・推痔復原・方能工作・幸購天生堂・實驗消痔丸・僅食一料・除我痛苦・恢復安康・感恩不淺・愧無以報・特誌數言・以申謝悃・如有仝病者・知所問津焉
旅雲高華埠會邑沙堆李社宏白

●貴客購藥每元另收寄費五仙

◎恭頌梁少初先生
啟者弟荆室甄氏因腰部患風濕痛症遇風雨天時常感痛苦幸蒙僑聲劇團名優梁少初先生開用風濕藥方竟于數日間將多年風濕舊患掃除功效神速特用登報鳴謝　林舉振啟

◎鳴謝風濕跌打聖手梁少初先生
啟者弟右脚膝部風濕十餘年痛苦非常迭醫無效得覩報章因知梁少初先生擅醫風濕跌打聖手乃踵門求醫應效如神未及旬日痛苦盡除恢復原狀弟感謝之餘特此登報鳴謝俾有仝病者知所問津焉　弟台山李枝謝啟

▲國內新聞▼

司徒參政員美堂談僑滙困難 ㊂

他又鄭重的說　星洲南洋是陷落了　現在所謂華僑資金內移問題　主要的是美洲和非洲的華僑　只要有正當合理的保障的話　華僑是能夠滿足國人這種理想和企望的

歷四十餘分鐘的談話　司徒美堂先生仍異常興奮談述着他在粵桂之間的一些深刻印象　他看到西南許多實業家　在堅苦奮鬥的幹着　他看到了遍地公然在發着國難財的敗類的活動　他說在桂林曾與李任潮將軍相處月餘　他很興奮的拍拍胸膛　仲出了大拇指說　任潮將軍可算第一個重道義的朋友　待人無貧富高卑之別

在韶關　他也幸遇了革命先烈廖仲凱先生的夫人何香凝女士　他談述着何香凝女士在韶關的生活　談述着當她曾怎樣的力助廖烈士由美國繞道西北利亞　回國協助革命的舊事　說罷　他嘆息着　而今時過境遷　追念當年先烈　能不使人倍增感慨

記者辭出時　他告以參政會閉幕後　再在陪都逗遛月餘　即擬返回美洲　再見的時候　也一定是打敗了倭賊　在勝利旗幟下把晤

（已完）

廣東三水最近戰訊

重慶廣播　據韶關電訊　舊三水方面　在本月六日　敵由三水增來賊軍一部　七日早　向下勒岡竄擾　當被我軍擊潰　敵人死傷甚衆云

東亞旅館
雲哥華
TUNG AH ROOMS
101 Pender St. E.
Vancouver, B.C.

重新廣告

本旅館新人接手營業大加改良煥然一新房舍通爽汽嚨溫煖床褥清潔水喉冷熱招待妥當往來便捷僑胞駕臨特別歡迎

⊙電話 PA. 5080

司理人 馬修識 余毓琚 仝啟

士丹利旅館
哥都化街 西廿一號
STANLEY HOTEL
21 W. Cordova St.
Vancouver, B. C.
MArine 5015

房間雅潔
地位適中
傢私齊備
冷熱水龍
僑胞賜顧
特別禮隆

司理 馬本步 馬超本 謹啟

輔行雜貨公司
Foo Hung Co. Ltd.
129 E. Pender Street
Vancouver, B.C. Can.

新到大帮
五香牛肉
罐頭鯪魚
鳳尾魚
雜貨醬料茶葉
發客

▲國醫張景憲賣藥廣告
經驗各種積痛藥品。最見功是胃腸潰瘍。胆石疝痛。勝肚發炎。小便淋漓。尿道灼熱刺痛等症。此等藥品有拾餘年之經驗。治愈西人甚多。不須解剖。醫案參千餘張。藥性和平。担保不無麻醉止痛之品。實為一種根治之藥。每星期約費拾元。
CHINESE HERB CO.
817A BIRST ST. EAST
CALGARY - ALBERTA - CANADA

電話 辟矢佛 PA. 9035

▲請惠冬季報費與告白費

本報向承各界　僑胞關照・無任感激・竊思筆墨生涯費用至爲浩繁・願以維持者・端在報費與告白費耳・茲又援例列單往收冬季報費與告白費・切望單到時・愛顧本報諸君・不吝涓埃・慨予依數鄭下・以資週轉・則不勝感荷之至・

本報司理部謹啟

圖新軒印務局

HO SUN HING CO.
Phone PAcific 9642
258½ PENDER ST. E. VANCOUVER, B. C.

本軒有醒僑劇藝集由第一期至六期全套壹元五毛包寄費

▲營業部啓事

本報兼接理各種印件・如傳單・貨單・名片・入魚紙仔・信封・信箋・券據・徵信錄・捐冊・及書籍等・名目太繁・恕未枚舉・均工作精美・印刷玲瓏・又接造笠巴圖章・計價特別相宜・仰祈留心賜顧・是荷・

茂利有限公司
域多利
專辦中國貨品
推銷全加拿大
MORLEY CO. LTD.
P.O. BOX 1164
552 FISGARD ST.
VICTORIA. B. C.

賚來旅館
雲高華埠
LOYAL HOTEL
258 Pender St. E.
Phone PAcific 0647
Vancouver, B.C. Canada
七四六〇「佛矢辟」話電

賚來旅館設在雲城
片打街東二五八號
樓高五層房間百二
被褥鮮明冷熱水龍
四時順應常居亦可
暫住聽命租價克已
往來利便向所讚稱
僑胞賜顧格外歡迎
本旅館人同謹啓

美國南加省大學藥化學師　前中央國醫館委員
羅省達新藥行曹達均醫生內外全科
The Sun Co. 〔Dept.T〕
320 N. Main St. Los Angeles, Calif., U. S. A.

諸君惠顧最好直接滙銀來本行但如不便請將價每元加一毛五伸加拿大銀交大漢公報入本行數目收條可作現銀用

▲小腸氣靈
每盒三圓
即止風濕骨痛即服即止百發百中每盒二圓
主治小腸氣或痛或不痛或腫實或臍下附近企即脹臥即消等症屢驗

▲糖尿靈
每盒三圓
糖尿頭痛不眠飲不止渴小便多色如水或多泡手脚倦久則危殆此丸治之奇驗

▲消粒止癢水
加料壹圓半
主治　皮膚痕癢　紅粒紅點　乾濕頑癬　酒米粉刺　白蝕汗斑　手指濕癢　脚趾罅癢　濕毒熱毒　皮膚百病

▲痔漏藥
三元五毫
治肛門起粒生瘡內痔外痔大便時腸頭凸出痔血或腐爛成瘻流膿水非常應驗

▲養心健身靈
每盒二元
主治　精神不足　夜多小便　下部凍冷　腰痛脚軟　手脚麻痺　耳鳴眼倦

Viaduct Drug Store
Cor Main & Georgia Sts.
Phone PAcific 6436
Vancouver, B. C.

壯陽及補血藥丸 (Preston's Nerve Food)
此是老字號藥丸每樽壹百粒價銀壹元
風濕藥水〔Leland's Rheumatic Remedy〕　每樽壹元　及二元五毫
補腎藥水〔Leland's Kidney Tonic〕　每樽壹元　及二元五毫
藥單小心配合　洗菲林及晒相・

△粵東朱杏林堂丸藥發售
◎勞工清補丸　每樽二元
◎勞傷補養丸　每樽五元
◎痰飲喘咳丸　（寒咳用）每樽壹元
◎燥熱咳丸　（熱咳用）每樽壹元貳五
◎咳出痰血內傷丸　（內傷咳用）每樽五元
◎風濕痛痺丸　每樽壹元
◎血症善後調養丸　每樽五元
外埠寄藥・另加郵費・凡本堂發售丸藥代理處・在雲高華埠片打街東104號五洲藥房・
ENG CHOW CO. 104 PENDER ST. E. VANCOUVER, B.C.

緬夾佐治街懷亞德藥房啓

羊城 關澄弼授徒 朱英三 寓雲高華埠喜市定街東三五五號雲林學校

◎本報接製笠巴圖章

△廣珍金器鐘鏢
KWONG CHIN HO COMPANY
39 PENDER STREET EAST
VANCOUVER, B. C.
PHONE - PACIFIC 5816

◎民國卅二年列必珠埠致公堂職員表

會長雷華漢　副林礽德　議長梁耀平　副黃貴
中文鄭慶煥　副黃禮初　馬擢
西文梁應光　副盧康　丘秀　梁應元　鄭煜煌
監督鄭濃泮　副李祥南　財政鄭尚衍　副梁樹邦
催收周家樵　鄭泮
調查梁炳煜　鄭庚林　溫廷俊　周鉅　李關衞　黃洪光
核數梁昌津　周東來　董事黃擴昭　張乾錦　周家樵

外埠幹事
▲李文▼　溫用寬　溫振高　溫德驥　陳梓
▲始巴▼　丘煥謙　丘恒謙　關國鑾　丘照
▲保底倫▼　盧瑞球　張文裕
▲叻老▼　丘宇　陳苟　評議員全体會員

◉鳴謝民國卅一年下期經費
梁應存二元　梁掌朝壹元　張廷一元五　丘照三元　司徒文彩一元五　梅旭廼一元五　潘鎰榮貳元　兢生館五元　鄭仕求一元　梁樹邦夫人貳元五　潘鎰榮貳元　梁經命二元　能就母二元　梁應元壹元五　梁樹邦夫人二元五　兢生館五元　黃樹德一元五　廣安館五元　何培二元　陳榮記二元　勞就德一元　梁昌津一元五　鄧景灼二元五

◎加拿大企倫打致公堂民國卅二年職員表

正會長　李常立　黃子穩　正議長　馬世鏜　李坤
正中文　黃樸樓　李佑炯　伍于彩
正外交　李植民　雷宜顯　正理財　梁焯賢　黃珍傳
正監督　梁經　黃世裕　宣傳員　吳德淑　鄭慶植
核數員　周灼宗　梁成　幹事員　陳日勝　劉維義
徵收員　陳而彩　鍾有其　庶務員　鍾認　盧萬倖

評議員
雷宜穩　梁明福　伍學贊　李圻　關祥　鍾瑞連
李培　梁接　雷家照　梁榮　馬榮順　羅煥光
鍾成就　關慶　鍾壯　黃榮春　鍾華龍　黃廷銓
胡坤　何見　吳章爪　黃森世　黃標世　林健
林强　黃啟協　胡持源　陳其昌　梁保　梁俊
關國秋　梁賢聰　湯定仁　蔡樹　梁獲　馮活璋
雷法權　劉希逢　呂洪　宋拱　黃洛求　關旋喜
馮炳　全体會員

◎穩寧致公堂卅二年職員表

會長李江漢　副何春初　議長李發良　副呂樂
書記黃國材　副麥保　財政李鎮　副呂就榮
監督劉孔順　副梁明滄　交際李發彬　副吳啟榮
庶務許懷　副周基　核數羅敢　副劉孔滋
駐暗市黨幹事　鍾贐　呂奈　梁幹

評議員
李沛偉　黃諒　岑祺德　李其偉　黃發長　廖寬德
潘翁　李奉深　李來相　呂鴻璋　陳鴻進　林明
簡華煜　李其榮　李進來　廖樂　許係　鄧錫
許迪　蘇奕　李其郁　伍捷文　鄧漢　李長欽
龔修燕　李顯球　李翠　李權楊　羅和　吳肇珍
李玉琪　梁禮　梁吉　馬光球　鍾葆恆　潘球
潘英　蘇球　陳球　吳享　陳惠光　林舉治
岑元和　吳灼南　廖滄　廖九　羅華　李柱
吳應早　吳炳照　呂敖　呂澤　吳瑞端　廖作
黃蘭韻　黃松滿　陳汝林　沈九揚　朱煥
吳壽松　吳景槐　邵松均　黃福蘇　邵潤清　吳肇田　黃松發
吳傍惠　黃德容　吳泉栢　李徂明　梁煥
周仁佳　謝水　許百表　梁成